



---

## Hands On Tokyo Newsletter 2016/2/29

特定非営利活動法人ハンズオン東京 ニュースレター

---

### \* CONTENTS \*

- ◇ハンズオン東京 プロジェクトレポート ダイジェスト  
Hands On Tokyo Project Report Digest
  - ◇2016 ハンズオン東京 春のチャリティ・コンサート  
Hands On Tokyo Spring Charity Concert 2016
- 

## ◇ハンズオン東京 プロジェクトレポート ダイジェスト Hands On Tokyo Project Report Digest



### ■東北プロジェクト

2月のハンズオン東京「東北プロジェクト」は、宮城県山元町で13日（土）、14日（日）に開催されました。初日は農作業のお手伝い、2日目は仮設住宅でカフェ活動を行いました。今回のハンズオン東京カフェのテーマは「バレンタインデー」。温かい飲み物や軽食、デザートを提供し、仮設にお住まいの方たちと一緒に、チョコレート作りを楽しみました！

3月の「東北プロジェクト」は、12日（土）～13日（日）に開催します。初日は宮城県山元町で農作業、2日目は宮城県雄勝町でローズガーデンファクトリーでの作業を手伝います。また、2011年3月11日の震災で津波の被害にあった石巻市大川小学校へ赴くなど、震災から5年目を迎えての防災教育のワークショップも行います。どうぞ、ご参加ください。

■Tohoku Project



The "Hands On Tokyo Tohoku Project" for February was held in Yamamoto-cho, Miyagi prefecture, on the 13th and 14th. We helped with farming on the first day, and held a Hands On Tokyo cafe on the second day at a temporary housing site. This time our cafe's theme was "Valentine's Day". We served hot drinks, snacks and desserts. Also, the volunteers and the residents of the temporary housing enjoyed making chocolate together!

The next "Hands On Tokyo Tohoku Project" will take place on Saturday, March 12th, and Sunday, March 13th. On the first day, Hands On Tokyo volunteers will help out the farmers in Yamamoto-cho, Miyagi prefecture. On the second day, we will help out at the Rose Garden Factory in Ogatsu-cho, Miyagi prefecture. We also will go to Okawa Elementary School in Ishinomaki-shi, which was damaged by the tsunami on March 11th, 2011. Additionally, we will have a workshop for disaster prevention. If you are available, please join us.



#### ■ハンズオン東京ティーンアドバイザリーボード・チャリティ・コンサート

2月6日(土)、広尾の聖心インターナショナルスクールにて、毎年恒例のハンズオン東京ティーンアドバイザリーボードによるチャリティ・コンサートが開催されました。このコンサートの企画・運営は、すべてティーンアドバイザリーボードのメンバーによって行われ、収益金は、彼ら自身のボランティア活動にあてられます。コンサートのために尽力し、素晴らしい仕事をしてくれた皆さん、どうもありがとうございました！そして、コンサートをリードしてくれたAnna Arakiさん、聖心インターナショナルスクールのリーダーの皆さん、本当にお疲れさまでした。大成功でしたね！

#### ■Hands On Tokyo Teen Advisory Board Annual Charity Concert

The Hands On Tokyo Teen Advisory Board held its annual charity concert to raise funds for their projects. It was held at the International School of the Sacred Heart in Hiroo on Saturday, February 6th. The teens were in charge of the program. Thank you everyone for helping out and doing an amazing job! And a special thank you to Anna Araki and the ISSH leaders for leading the charity concert. It was a great success!





#### ■ありすの杜スマイルプロジェクト

2月17日（水）に特別養護老人ホームありすの杜にて、「ありすの杜 スマイルプロジェクト」を開催しました。ハンズオン東京のボランティアは、ありすの杜にお住まいの皆さんと一緒に、ダンス、歌、ハンドマッサージを楽しみました！ 次回は3月16日（水）、13:45 - 15:00 です。ぜひご参加ください！

#### ■Arisu no Mori Smile Project

Hands On Tokyo held a "Arisu no Mori Smile Project" at a special elderly nursing home, "Arisu no Mori", on Wednesday, February 17th. Our volunteers and the Arisu no Mori residents enjoyed dancing, singing songs, and hand massages! The next project will be held on Wednesday, March 16th, from 13:45 to 15:00. If you are available, we would love to have you attend!



#### ■筑波大学附属視覚特別支援学校 英会話

2月6日（土）、ハンズオン東京のボランティアは、筑波大学附属視覚特別支援学校の高校生たちと英会話プログラムの活動を行いました。今回はボランティアとして多くの高校生が参加してくれました。私たちは一緒におしゃべりをしたり、ゲームをしたりして楽しむことができました。次回は3月12日（土）に校外での活動を予定しています！

#### ■English Conversation at the Special Needs Education School for the Visually Impaired, University of Tsukuba

On Saturday, February 6th, Hands On Tokyo volunteers and high school students from the Special Needs Education School for the Visually Impaired, University of Tsukuba, held an English conversation program. We had as many high school students as volunteers. We were able to enjoy chatting and playing games together. The next session will be held on Saturday, March 12th. We are planning a field trip activity!

### ◇2016 ハンズオン東京 春のチャリティ・コンサート Hands On Tokyo Spring Charity Concert 2016

このコンサートの収益は、すべてハンズオン東京の東北被災地支援活動、東北プロジェクトにあてさせていただきます。

100% of the proceeds from the concert will be used for our Tohoku Recovery Assistance

Projects.

日時：2016年3月25日（金） 6:30 pm 開場 6:45 pm 開演  
場所：サントリーホール ブルーローズ（小ホール）（東京都港区赤坂1-13-1）  
チケット：前売券 3000円 当日券 3500円  
※お席は自由席です  
※小学生以上のお子様からご鑑賞いただけます。  
※お申込み締切日：2016年3月11日（金）

\*詳細、チケットのお申し込みは [\[こちら\]](#)

\*コンサートのチラシは [\[こちら\]](#)

出演者：

- 真崎佳代子（マリンバ）、湯浅ちさ（ピアノ）、佐竹尚史（ドラム）
- 三四朗（サクソ）、森丘ヒロキ（ピアノ）
- VOXRAY（ヴォーカルグループ）
- ダイアナ・ガーネット（ヴォーカル）

協賛：ブリティッシュ・アメリカン・タバコ・ジャパン

お問い合わせ先：tohoku2016@handsontokyo.org

## Hands On Tokyo Spring Charity Concert 2016

Date : Friday, March 25, 2016

Doors open : 6:30 pm

Concert starts : 6:45 pm

Venue : Suntory Hall, Blue Rose (Akasaka 1-13-1, Minato-ku, Tokyo)

Tickets : Advance 3000 yen, At the door 3500 yen

\*Open Seating

\*Children must be 6 years or older.

\*Deadline for advance ticket purchase : Friday, March 11, 2016

\*More information and ticket orders [\[Here\]](#)

\*You can download the flyer [\[Here\]](#)

Performers:

- Kayoko Masaki (marimba), Chisa Yuasa (piano), Takashi Satake (drums)
- Sanshiro (saxophone), Hiroki Morioka (piano)
- VOXRAY (vocal group)
- Diana Garnet (vocal)

Sponsor: British American Tobacco Japan

\*Contact Email Address: tohoku2016@handsontokyo.org

### **[ハンズオン東京の東北プロジェクトとは]**

ハンズオン東京は2011年の東日本大震災直後より被災地のニーズにそって宮城県の山元町と雄勝町を中心に被災地支援プロジェクトを継続してきました。2016年3月で震災から5年目を迎える被災地の表情は当時のものと大きく変わりました。瓦礫は撤去され、新しい建物が建ち始めています。しかし、一方では、まだ仮設での生活を余儀なくされている方々がたくさんいらっしゃる現状もあります。震災を忘れない。ハンズオン東京は、常に今私たちにできることを考え、東北の支援を続けていきたいと思って

います。

## ***[Hands On Tokyo Tohoku Project]***

Hands On Tokyo has been conducting projects in Tohoku to meet the needs of the tsunami-afflicted area, mainly in Yamamoto-cho and Ogatsu, Miyagi prefecture, since right after the Great East Japan Earthquake and Tsunami in 2011. Five years after the disastrous earthquake and tsunami, the situation in the afflicted area has changed significantly. The debris has been removed and new buildings have started to be built. However, there are still thousands of people who continue to live in temporary housing. We cannot forget the disaster. Hands On Tokyo is doing everything it can to continue supporting Tohoku.



---

\*If you wish to be removed from our mailing list,  
please e-mail us at; [information@handsontokyo.org](mailto:information@handsontokyo.org).

---

※このメールはハンズオン東京のスポンサー、パートナー、ボランティアの皆さまに送らせていただいております。登録・解除・編集（変更）は下記URLで承ります。

<https://g.blayn.jp/bm/p/f/tf.php?id=handson>

---

発行：特定非営利活動法人ハンズオン東京 Hands On Tokyo

Executive Tower Azabudai #402

1-4-3 Azabudai Minato-ku, Tokyo 106-0041

Tel: 03-3583-2135, Fax: 03-3583-2127

<http://www.handsontokyo.org>

※当ニュースレターの記載転用の際にはご連絡をお願い致します。

Copyright (C) 2016 All Rights Reserved by Hands On Tokyo

---